



# PRODUCTO SUMINISTRADO POR EL CLIENTE

## TÉRMINOS Y CONDICIONES

### ACEPTACIÓN:

A menos que se acuerde a lo contrario por escrito, estos Términos y Condiciones (los "Términos") se aplican a la prestación de servicios relacionados con productos suministrados por el cliente ("CSP") -Por sus siglas en Ingles- por Precision, Inc. (con nombre comercial de Precision Pulley & Idler) ("PPI") -Por sus siglas en Ingles- como se describe en la cotización de precios proporcionada por PPI -Por sus siglas en Ingles- (la "Cotización") o la Factura enviada al cliente ("Cliente") en respuesta a la solicitud del Cliente para el servicio del CSP-Por sus siglas en Ingles. Estos Términos controlan si hay un conflicto entre estos Términos y la Cotización, la Factura o la solicitud del Cliente. La prestación de los Servicios (definido más adelante) no constituye aceptación de las disposiciones de la solicitud de servicios del Cliente que sean diferentes o adicionales a estos Términos, tales términos adicionales o diferentes son rechazados. La aceptación de la Cotización constituirá la aceptación del Cliente a que: (1) El Cliente acepta estos Términos y los términos adicionales en la Cotización o Factura; (2) La solicitud del cliente no limitó la aceptación de los términos de la solicitud; (3) que los Términos de PPI-Por sus siglas en Ingles- no alteran sustancialmente la oferta de servicios al Cliente; y (4) El Cliente no tiene, ni tendrá objeción a estos Términos.

### SERVICIOS:

PPI-Por sus siglas en Ingles- proporcionará los servicios al Cliente según se describe en la Cotización (los "Servicios") de acuerdo con estos Términos.

### FECHAS DE ENTREGA:

Todos los CSP-Por sus siglas en Ingles- deben ser recibidos en PPI-Por sus siglas en Ingles- en la fecha requerida como se establece en el formulario PPI CSP-Por sus siglas en Ingles- (la "Fecha Requerida"). La fecha de entrega estimada para completar los servicios se basa en el inicio de los servicios en la fecha requerida. La(s) fecha(s) de entrega son sólo estimaciones y no serán vinculantes para PPI-Por sus siglas en Ingles. PPI-Por sus siglas en Ingles- estará obligado a entregar los CSP-Por sus siglas en Ingles- terminados al Cliente dentro de un período razonable a partir de la fecha de entrega programada. A menos que la factura indique lo contrario, los CSP -Por sus siglas en Ingles-terminados serán enviados y se aceptará la entrega, FOB-Por sus siglas en Ingles, la planta de PPI-Por sus siglas en Ingles, envío prepagado. El método y la ruta de envío de los CSP -Por sus siglas en Ingles-terminados están a discreción de PPI-Por sus siglas en Ingles, a menos que el Cliente lo proporcione de otra manera.

### OBLIGACIONES Y RECONOCIMIENTOS DEL CLIENTE:

El Cliente deberá: (a) responder prontamente a cualquier solicitud de PPI-Por sus siglas en Ingles- para proporcionar instrucción, información, aprobaciones, autorizaciones o decisiones que sean razonablemente necesarias para que PPI-Por sus siglas en Ingles- realice los Servicios de acuerdo con estos Términos; y (b) proporcionar los materiales o la información del cliente que PPI -Por sus siglas en Ingles-pueda razonablemente solicitar para llevar a cabo los Servicios de manera oportuna y asegurar que dichos materiales o información del cliente sean completos y precisos en todos los aspectos materiales. Cada CSP-Por sus siglas en Ingles- enviado a PPI -Por sus siglas en Ingles-para su servicio debe contener la documentación adecuada y / o etiquetado del número del CSP-Por sus siglas en Ingles. PPI -Por sus siglas en Ingles- se reserva el derecho de rechazar el envío en caso de que el CSP-Por sus siglas en Ingles- sea enviado sin la documentación y/o etiquetado adecuado. El Cliente reconoce que PPI-Por sus siglas en Ingles- no será responsable de ningún daño a los componentes del CSP-Por sus siglas en Ingles- durante el desmontaje que resulte de componentes que han estado en servicio por períodos de tiempo prolongados. Dicha determinación se hará a la discreción razonable de PPI-Por sus siglas en Ingles. El Cliente reconoce además que PPI-Por sus siglas en Ingles- puede desechar cualquier y todos los CSP-Por sus siglas en Ingles- no utilizados después de treinta (30) días de su recepción por PPI -Por sus siglas en Ingles-si no se solicita que sean devueltos al Cliente. Cualquier CSP -Por sus siglas en Ingles-retenido por PPI-Por sus siglas en Ingles- más allá de los treinta (30) días está sujeto a cargos de almacenamiento.

### PAGO Y TASAS:

En consideración a la prestación de Servicios por PPI -Por sus siglas en Ingles- y los derechos otorgados al Cliente bajo estos Términos, el Cliente deberá pagar los cargos establecidos en la Cotización. El Cliente deberá pagar todas las cantidades facturadas pagaderas a PPI -Por sus siglas en Ingles-en un término de treinta (30) días a partir de la fecha de la factura de PPI-Por sus siglas en Ingles. En caso de que los pagos no sean recibidos por PPI-Por sus siglas en Ingles- dentro del término de 30 días, PPI-Por sus siglas en Ingles- puede: (i) cobrar intereses sobre tales cantidades no pagadas a una tasa anual del doce por ciento (12%) por mes o, si es menor, la cantidad máxima permitida por las leyes aplicables, desde la fecha de vencimiento de dicho pago hasta la fecha de pago; y (ii) suspender la realización de todos los Servicios hasta que el pago haya sido realizado en su totalidad. En caso de que un CSP-Por sus siglas en Ingles- no se pueda utilizar tras la inspección por parte de PPI -Por sus siglas en Ingles-y, a discreción de PPI-Por sus siglas en Ingles, no se pueda reelaborar, se le cobrará al Cliente por los gastos de desmontaje, desmontaje e inspección o cualquier combinación de estos servicios. En caso de que cualquier CSP-Por sus siglas en Ingles- recibido por PPI-Por sus siglas en Ingles- requiera limpieza antes de comenzar cualquier trabajo requerido por PPI-Por sus siglas en Ingles, puede que se cobre una tarifa de limpieza al Cliente. En caso de que un CSP-Por sus siglas en Ingles- contenga material peligroso, al Cliente se le puede cobrar un cargo, a discreción razonable de PPI-Por sus siglas en Ingles, por la disposición de los materiales peligrosos. En caso de que el Cliente solicite que un CSP-Por sus siglas en Ingles- sea devuelto al Cliente después de haberse recibido el CSP-Por sus siglas en Ingles- por PPI-Por sus siglas en Ingles- y antes de comenzar cualquier trabajo por PPI-Por sus siglas en Ingles, se le cobrará al Cliente un cargo de preparación por el envío para cubrir la mano de obra, organización y embalaje del CSP-Por sus siglas en Ingles- para su envío. Todos los Servicios realizados por PPI-Por sus siglas en Ingles- antes de la cancelación por el Cliente serán cobrados al Cliente basándose en los costos incurridos por PPI-Por sus siglas en Ingles- hasta la fecha en que PPI-Por sus siglas en Ingles- reciba la solicitud de cancelación por parte del Cliente.

### IMPUESTOS:

El Cliente será responsable de todos los impuestos de venta, uso, indirectos y similares, derechos y cargos de cualquier tipo sobre cualquier cantidad pagadera por el Cliente bajo este Contrato.

### LIMITACIÓN DE LA GARANTÍA:

PPI -Por sus siglas en Ingles-declara y garantiza al Cliente que realizará los Servicios utilizando personal con habilidad, experiencia y cualificaciones requeridas y de una manera profesional y competente de acuerdo con los estándares de la industria generalmente reconocidos para servicios similares y dedicará recursos adecuados para cumplir con sus obligaciones. PPI-Por sus siglas en Ingles- no será responsable por el incumplimiento de la garantía estipulada en esta Sección a menos que el Cliente notifique por escrito a PPI-Por sus siglas en Ingles- de los servicios defectuosos, razonablemente descritos, dentro de diez (10) días a partir del momento en que el Cliente descubra o debería haber descubierto que los Servicios eran defectuosos. Sujeto a lo anterior, PPI-Por sus siglas en Ingles, a su sola discreción, deberá: (i) reparar o volver a realizar los Servicios; o (ii) acreditar o reembolsar el precio de dichos Servicios a la tasa de prorrata del contrato.

EXCEPTO POR LA GARANTÍA ESTABLECIDA ANTERIORMENTE, PPI-Por sus siglas en Ingles- NO DA NINGUNA GARANTÍA CON RESPECTO A LOS SERVICIOS, INCLUYENDO CUALQUIER (A) GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD; (B) GARANTÍA DE ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR; (C) GARANTÍA DE TÍTULO; O (D) GARANTÍA CONTRA EL INCUMPLIMIENTO DE DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE TERCEROS; YA SEA EXPRESA O IMPLÍCITA POR LA LEY, CURSO DE NEGOCIACIÓN, CURSO DE RENDIMIENTO, USO DE OFICIO O DE OTRA MANERA.

**LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD:**

(a) EN NINGÚN CASO, PPI -Por sus siglas en Ingles-SERÁ RESPONSABLE A UN CLIENTE O A UN TERCERO POR CUALQUIER PÉRDIDA DE USO, INGRESO O BENEFICIO O DIMINUCIÓN DE VALOR, O POR CUALQUIER DAÑO RESULTANTE, INCIDENTAL, INDIRECTO, DAÑOS ESPECIALES O PUNITIVOS DERIVADOS DE INCUMPLIMIENTO DEL CONTRATO, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA) O DE OTRA MANERA, INDEPENDIENTEMENTE DE SI TALES DAÑOS ERAN PREVISIBLES Y DE SI EL CLIENTE HABÍA SIDO AVISADO DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS O NO.

(b) EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD AGREGADA DE PPI-Por sus siglas en Ingles- RESULTANTE O RELACIONADA CON EL TRABAJO DE UN CSP -Por sus siglas en Ingles- PARA UN CLIENTE, YA SEA DERIVADO O RELACIONADO CON INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA) O DE OTRA MANERA, EXCEDERÁ LA CANTIDAD PAGADA O PAGABLE A PPI -Por sus siglas en Ingles- RESULTANTE DE LA COTIZACIÓN APLICABLE QUE DA LUGAR A LA RECLAMACIÓN.

**EXENCIÓN:**

Ninguna omisión o retraso por parte de PPI-Por sus siglas en Ingles- en hacer cumplir sus derechos o que requiera actuación será una exención. Ninguna exención de ninguna de las disposiciones de estos Términos deberá: (a) ser vinculante a menos de que sea dada por escrito y firmada por un oficial autorizado o agente de PPI-Por sus siglas en Ingles; o (b) implicar una exención continua de dicha disposición para el futuro o de cualquier otra disposición de estos Términos, a menos de que la exención así lo establezca expresamente.

**INDEMNIZACIÓN:**

El Cliente deberá defender e indemnizar a PPI-Por sus siglas en Ingles- de cualquier pérdida, costo, daño, reclamo o responsabilidad, incluyendo honorarios de abogados y costos judiciales, derivados del uso del CSP-Por sus siglas en Ingles- por el Cliente después de la entrega del CSP-Por sus siglas en Ingles- por PPI-Por sus siglas en Ingles- a la culminación del Servicio por PPI -Por sus siglas en Ingles- en conformidad con estos Términos.

**TERMINACIÓN:**

En adición a los remedios que puedan ser provistos bajo estos Términos, PPI -Por sus siglas en Ingles-puede cesar el trabajo en el CSP-Por sus siglas en Ingles- con previa notificación por escrito al Cliente, si el Cliente: (a) falla en pagar cualquier monto a su vencimiento y dicho fallo continúa por quince (15) días a partir del recibo por parte del Cliente de la notificación por escrito de falta de pago; (b) no haya realizado o cumplido de alguna manera con cualquiera de estos Términos; o (c) se convierta insolvente, presente una solicitud de bancarrota, o comience o haya iniciado en su contra procedimientos relacionados con bancarrota, administración judicial, reorganización o cesión a beneficio de los acreedores.

**FUERZA MAYOR:**

PPI-Por sus siglas en Ingles- no será responsable con el Cliente por ningún fallo o retraso en la satisfacción o cumplimiento de sus obligaciones cuando y en la medida en que tal fallo o retraso sea causado por o resulte de actos o circunstancias fuera del control razonable de PPI -Por sus siglas en Ingles-incluyendo, sin limitación, eventos naturales, inundaciones, incendios, terremotos, explosiones, actos gubernamentales, amenazas o actos terroristas, revueltas u otros disturbios civiles, emergencia nacional, revolución, insurrección, epidemia, bloqueos, huelgas u otros conflictos laborales ( aunque sea o no sea relacionado con la mano de obra de las partes) o las restricciones o retrasos que afecten a los transportistas o la incapacidad o retraso en la obtención de suministros de materiales adecuados o apropiados, materiales o la interrupción de las telecomunicaciones o apagones.

**LEYES APLICABLES:**

La solicitud de Servicios del Cliente, la Cotización, la Factura, estos Términos y la relación de las partes se regirán por la leyes de Iowa, excluyendo las disposiciones de elección de leyes. Las partes se someten irrevocablemente a la jurisdicción/localidad exclusiva de los tribunales del Estado de Iowa para la resolución de todos los conflictos, y el consentimiento a la jurisdicción personal y exclusiva y la localidad de estos tribunales.

**GASTOS DE ABOGADOS:**

En caso de litigio entre PPI-Por sus siglas en Ingles- y el Cliente con relación a estos Términos, el Cliente acepta reembolsar a PPI-Por sus siglas en Ingles- por todos los gastos razonables, incluidos los gastos de abogados, incurridos por cualquier reclamación en la que PPI-Por sus siglas en Ingles- sea la parte ganadora.

**MISCELÁNEOS:**

La Cotización, la Factura y estos Términos constituyen el acuerdo completo de las partes en cuanto al objeto de este documento; no será modificado excepto por escrito firmado por un oficial o agente autorizado de PPI-Por sus siglas en Ingles- y del Cliente; obligará / beneficiará a las partes y a sus sucesores y cesionarios autorizados; y no será asignado o delegado sin el previo consentimiento por escrito de la otra parte. Si alguna disposición en este documento es dictaminada por un tribunal como no ejecutable, el resto no será afectado. Los pactos, garantías e indemnizaciones sobreviven la entrega del CSP-Por sus siglas en Ingles- terminado de acuerdo con sus términos.

Los productos se muestran solo con fines ilustrativos y podrían exhibir accesorios o componentes opcionales. Contacte a su representante de ventas para conocer más detalles sobre las especificaciones del producto. A este respecto, PPI se reserva el derecho de incorporar cambios en la ingeniería, diseño y especificaciones; agregar mejoras o discontinuar la fabricación en cualquier momento, sin obligación de notificación.